

BUDAÖRS VÁROS POLGÁRMESTERE



2040 Budaörs, Szabadság út 134.

Telefon: 06/23 420-637

FAX: 06/23- 447-819

E-mail: polgtit@budaors.hu

www.budaors.hu

ELŐTERJESZTÉS

**a Képviselő-testület 2012. március 28-ai, valamint
Szociális és Egészségügyi Bizottság 2012. március 14-ei
ülésére**

Ügyiratszám: XIV/1614-1/2012.

TÁRGY: JAVASLAT A SORSUNK ÉS JÖVŐNK ALAPÍTVÁNNYAL KÖTÖTT ELLÁTÁSI SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSÁRA

Az előterjesztés tárgyalása a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény (ÖTV) 12. § (3) bekezdése, illetőleg Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete 36/2010. (XI. 12.) önkormányzati rendelete Budaörs Város Önkormányzatának Szervezeti és Működési Szabályzatáról (SzMSz) 18. § (1) bekezdése alapján **nyílt** ülésen történik.

Tisztelt Képviselő-testület!

Tisztelt Szociális és Egészségügyi Bizottság!

Budaörs Város Önkormányzatának Képviselő-testülete **97/2010. (III. 25.) ÖKT** számú határozatával a családok átmeneti otthona feladatának ellátására a Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálattal (2049 Diósd, Szabadság u. 11.) - legalább három család ellátásának biztosítására, határozatlan időre - szerződést kötött.

Jogszabályok változása és a fenntartó kérelme alapján szükségessé vált az ellátási szerződés módosítása.

A Budapest Főváros Kormányhivatala 90Bp-2777-3/2011. számú hatósági jegyzőkönyv alapján kiadott (90Bp-2777-9/2011.számú) végzés 1. pontjában előírta a fenntartó részére az ellátási szerződés 3.1 pontjának kiegészítését, mely szerint az ellátotti létszám (három család) konkrét megjelölése **(összesen 16 fő)** szükséges. Urbán Erika a Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálat elnöke 2012. 02. 10-én kelt levelében kezdeményezte az ellátási szerződés 3.1 pontjának az alábbiak szerinti módosítását, melyben 12 fő ellátását javasolta, majd 2012.02.20-án történt egyeztetés alapján az elmúlt évek igénybe vételének tapasztalatai szerint az ellátotti létszám 16 főre módosult.

Az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 174.§ (4) bekezdése értelmében helyi önkormányzat a rendelet hatálybalépése előtt az általa kötött és folyamatban lévő olyan magánjogi szerződése esetén, amelyben az önkormányzati hivatal adóazonosító száma, számlaszáma vagy más hasonló azonosító adatai szerepelnek, a rendelet hatálybalépését követő hatvan napon belül köteles a helyi önkormányzat adatainak átvezetését kezdeményezni.

Javasoljuk az Ellátási Szerződés közös megegyezéssel történő, alábbiak szerinti módosítását.

Ellátási szerződésben az Önkormányzat adatai:	Ellátási szerződésben az Önkormányzat adatai az alábbira módosul:
Budaörs Város Önkormányzata, (székhely: 2040 Budaörs, Szabadság u. 134., adószám: 15390053-2-13) képviseli: Wittinghoff Tamás polgármester, a továbbiakban, mint Önkormányzat.	Budaörs Város Önkormányzata, (székhely: 2040 Budaörs, Szabadság u. 134., adószám: 15730105-2-13) képviseli: Wittinghoff Tamás polgármester, a továbbiakban, mint Önkormányzat.

Ellátási szerződésben a Szolgáltató adatai:	Ellátási szerződésben a Szolgáltató adatai az alábbira módosul:
3.1. Szolgáltató vállalja, hogy egy időben együttesen legalább 3 család ellátásáról gondoskodik.	3.1. Szolgáltató vállalja, hogy egy időben együttesen legalább 3 család ellátásáról – összesen 16 fő - gondoskodik.

Melléklet: 1. Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálat ellátási szerződés módosítása - tervezet
2. Az Ellátási Szerződés alapidokumentuma

Határozati javaslat a Szociális és Egészségügyi Bizottság részére:

Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete Szociális és Egészségügyi Bizottsága javasolja a Képviselő-testület számára a Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálattal kötött Ellátási Szerződés módosítását a melléklet szerinti tartalommal.

A határozathozatalhoz az SZMSZ 37. § (1) bekezdése és a 60. § alapján egyszerű szótöbbség szükséges. A határozathozatal az ÖTV 12. §.(6) bekezdése alapján nyílt szavazással történik.

Határozati javaslat a képviselő-testület részére:

Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete módosítja a Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálattal kötött Ellátási Szerződést a melléklet szerinti tartalommal.

A határozathozatalhoz az SZMSZ 37. § (1) bekezdése és a 60. § alapján egyszerű szótöbbség szükséges. A határozathozatal az ÖTV 12. §.(6) bekezdése alapján nyílt szavazással történik.

Határidő: 30 nap

Felelős: Polgármester

A végrehajtást végzi: Szociális és Egészségügyi Iroda

Budaörs, 2012. február 27.

Előterjesztést készítette: Szociális és Egészségügyi Iroda

Szabó Valéria intézményfelügyeleti csoportvezető: *h*

Szociális és Egészségügyi Iroda vezetője:

Látta:

Pénzügyi Iroda vezetője:

Törvényességi felügyelet:

Jegyzői Iroda:

Dr. Bocsi István:

Jegyző

Wittinghoff Tamás
Wittinghoff Tamás
Polgármester

2012. MÁRC. 08.

Kövesdi Gabriella
Kövesdi Gabriella

Barta Gáborné
Barta Gáborné

ELLÁTÁSI SZERZŐDÉS
MÓDOSÍTÁSA

Amely létrejött,

egyrésről:

Budaörs Város Önkormányzata, (székhely: 2040 Budaörs, Szabadság út 134. adószám 15730105-2-13) képviseli: **Wittinghoff Tamás** polgármester a továbbiakban, mint **Önkormányzat**,

másrészről:

a **Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálat**, (székhely: 2049 Diósd, Szabadság u. 11., adószám: 18724879-1-13, bírósági bejegyzés száma: 13 Pk.60.025/2009/4, bankszámla száma: 10700268-49088001-51100005) képviseli: **Urbán Erika** elnök, a továbbiakban, mint **Szolgáltató**

között a mai napon az alábbi feltételekkel:

1. **Szerződő Felek** rögzítik, hogy közöttük 2010. április 15. napján Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete 97/2010. (III. 25.) ÖKT számú határozata alapján a családok átmeneti otthona szolgáltatás biztosítására **Ellátási szerződés** (továbbiakban: Alapszerződés) jött létre.
2. Az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 174.§ (4) bekezdése és a Budapest Főváros Kormányhivatala 90Bp-277-9/2011.számú végzés 1. pontjában előírtak alapján szükséges az Alapszerződésben az **Önkormányzat** adószáma és az Alapszerződés 3.1. pontjának módosítása.
3. **Szerződő Felek** rögzítik, hogy 2012.01.01-től az **Önkormányzat** adószáma:
„15730105-2-13”
4. **Szerződő Felek** az Alapszerződés 3.1. pontját hatályon kívül helyezik és helyette az alábbi 3.1. pontot fogadják el:
„3.1. **Szolgáltató** vállalja, hogy egy időben együttesen legalább 3 család ellátásáról – **összesen 16 fő** - gondoskodik.”
5. **Szerződő Felek** kölcsönösen rögzítik, hogy az **Ellátási szerződés** egyéb rendelkezéseit változatlanul hagyják.
6. **Szerződő Felek** a fenti szerződés módosítást elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal és jognyilatkozataikkal mindenben megegyezőt saját kezűleg jóváhagyólag aláírják.

Budaörs, 2012. hó nap

Budaörs Város Önkormányzat
képviselője
Wittinghoff Tamás
polgármester

Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálat
képviselője
Urbán Erika
elnök

ok
2012. FEBR 22. 1

ELLÁTÁSI SZERZŐDÉS

mely létrejött egyrészről Budaörs Város Önkormányzata, (székhely: 2040 Budaörs, Szabadság u. 134., adószám: 15390053-2-13) képviseli: Wittinghoff Tamás polgármester, a továbbiakban, mint Önkormányzat,

másrészről

a Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálat, (székhely: 2049 Diósd, Szabadság u. 11., adószám: 18724879-1-13, bírósági bejegyzés száma: 13 Pk.60.025/2009/4, bankszámla száma: 10700268-49088001-51100005) képviseli: Urbán Erika elnök, a továbbiakban, mint Szolgáltató,

a továbbiakban együtt, mint Szerződő Felek között, a helyi önkormányzatokról szóló 1990. évi LXV. törvény 81. § (1) bekezdése, valamint a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI törvény (továbbiakban: Gyvt.) 96. § (1) bekezdésére figyelemmel a mai napon az alábbi feltételekkel:

1. A MEGÁLLAPODÁS TÁRGYA

- 1.1 Szerződő Felek megállapodnak abban, hogy Szolgáltató a Gyvt. 51. §-a alapján szabályozott, az Önkormányzat számára a Gyvt. 94. § (3) bekezdés c) pontja alapján nem kötelező feladatot jelentő családok átmeneti otthona szolgáltatást a

SORSUNK ÉS JÖVŐNK ALAPÍTVÁNY

keretében biztosítja.

2. A MEGÁLLAPODÁS TARTALMA

- 2.1. Szolgáltató kötelezettséget vállal arra, hogy a feladat ellátása során a vonatkozó jogszabályi rendelkezések, valamint a szakmai előírásoknak megfelelően jár el.

- 2.2. A feladat szakmai tartalma tekintetében figyelemmel kell lenni:

- a gyermekek védelméről és a gyámügyi igazgatásról szóló 1997. évi XXXI. törvény,
 - a személyes gondoskodást nyújtó gyermekjóléti alapellátások és gyermekvédelmi szakellátások térítési díjáról és az igénylésükhöz felhasználható bizonyítékokról szóló 133/1997. (VII. 29.) Korm. rendelet,
 - a személyes gondoskodást nyújtó gyermekjóléti, gyermekvédelmi intézmények, valamint személyek szakmai feladatairól és működésük feltételeiről szóló 15/1998. (IV. 30.) NM rendelet,
 - a személyes gondoskodást nyújtó gyermekjóléti alapellátások és gyermekvédelmi szakellátások térítési díjáról és az igénylésükhöz felhasználható bizonyítékokról szóló 133/1997. (VII. 29.) Korm. rendelet,
 - a gyermekjóléti és gyermekvédelmi szolgáltatótevékenység engedélyezéséről, valamint a gyermekjóléti és gyermekvédelmi vállalkozói engedélyről szóló 259/2002. (XII. 18.) Korm. rendelet
- szabályaira, továbbá
- a gyermekvédelmi és szociális szakma követelményeire.

3. A SZOLGÁLTATÁSSAL ÉRINTETT SZEMÉLYEK KÖRE ÉS A SZOLGÁLTATÁS PÉNZÜGYI FELTÉTELEI

- 3.1. Szolgáltató vállalja, hogy egy időben együttesen legalább 3 család ellátásáról gondoskodik.

- 3.2. Az **Önkormányzat** költségvetésében működési hozzájárulásként a **Szolgáltató** részére 3 000 000,-Ft, azaz hárommillió pénzbeli támogatást biztosít.

A támogatás összegét az ellátott gondozási napokra vetítve kell meghatározni oly módon, hogy az Önkormányzat az ellátott gondozási napokra teljes mértékű finanszírozást biztosít. Az egy férőhelyre jutó napi finanszírozás összege 1100,-Ft. Az egy férőhelyre jutó napi finanszírozás összegéről a Szerződő Felek évente megállapodnak.

- 3.3. **Szolgáltató** a családok ellátására fordított költségekről minden év január 31-ig elszámol az Önkormányzat felé.

- 3.4. Az **Önkormányzat** az elszámolást követő 30 napon belül a **Szolgáltató** részére az elszámolt és szükséges többletkiadásait jelen szerződésben rögzített bankszámlájára átutalással megtéríti.

- 3.5. **Szerződő Felek** megállapodnak abban, hogy az ellátás folyamatos biztosítására az **Önkormányzat** a tárgyévi költségvetés elfogadását követően, minden tárgyév április 30-áig a 3.2. pontban rögzített működési hozzájárulás és a tárgyévet megelőző évben a **Szolgáltató** által fel nem használt összeg különbözetét utalja át a **Szolgáltató** jelen szerződésben rögzített bankszámlájára.

- 3.6. Felek megállapodnak abban, hogy az ellátással kapcsolatos év közben keletkező rendkívüli kiadásokról **Szolgáltató** haladéktalanul tájékoztatja az Önkormányzatot.

4. SZOLGÁLTATÓ KÖTELEZETTSÉGEI

- 4.1. **Szolgáltató** kötelezettséget vállal arra, hogy a szerződés tárgyában meghatározott szolgáltatást

- Budaörs Kistérség Többcélú Társulása Szociális és Gyermekjóléti Központ javaslatára **Önkormányzat** közigazgatási területén lakóhellyel vagy tartózkodási hellyel rendelkező családok számára, a 3. 1. pontban meghatározott férőhelyre, a család létszámától függetlenül biztosítja,
- a képesítési előírásoknak megfelelő szakszeméllyel látja el.

- 4.2. **Szolgáltató** kötelezettséget vállal arra, hogy a 2.2. pontban meghatározott gyermekjóléti szolgáltatásokra vonatkozó, a jogszabályok által meghatározott szakmai követelményeket és az ellátáshoz kapcsolódó nyilvántartási, adatkezelési és adatvédelmi kötelezettségeket ismeri, és a feladat ellátása során betartja.

- 4.3. **Szolgáltató** biztosítja az ellátottak érdekeinek védelmét, és a panaszjog érvényesítésének lehetőségét a Gyvt. 35-37. §-ai alapján. Az ellátással kapcsolatban felmerülő panaszok esetén, az intézményrendszerében érvényes szabályzatok alapján jár el, melyről az Önkormányzatot 15 napon belül írásban köteles tájékoztatni.

- 4.4. **Szolgáltató** a jelen szerződésben foglalt feladatok ellátásában vállalja a folyamatos kapcsolattartást az Önkormányzat Polgármesteri Hivatalának szakirodájával. Az általa ellátott tevékenységről az **Önkormányzat** részére a szükséges adatszolgáltatási kötelezettségének és a statisztikai adatgyűjtésnek írásban, határidőre eleget tesz.

- 4.5. **Szolgáltató** kötelezettséget vállal arra, hogy a szolgáltatás körében végzett tevékenységéről minden tárgyévet követő év január 31-éig, a pénzügyi elszámolást is tartalmazó írásbeli beszámolót készít Budaörs Város Önkormányzat Képviselő-testülete Szociális és Egészségügyi Bizottsága részére.

5. A SZERZŐDÉS MÓDOSÍTÁSÁNAK, FELMONDÁSÁNAK SZABÁLYAI

- 5.1. A jelen ellátási szerződést a felek határozatlan időre kötik.

- 5.2. A felek megállapodnak abban, hogy a szerződést közös megegyezéssel módosíthatják.

5.3. Jelen szerződést bármely szerződő fél rendes felmondással felmondhatja. A szerződés felmondási ideje 3 hónap, mely alatt **Szolgáltató** köteles gondoskodni a feladat ellátásáról.

5.4. A szerződést mindkét fél azonnali hatállyal felmondhatja, amennyiben a másik fél olyan súlyos szerződésszegést követ el vagy olyan körülmény áll be, amely az ellátást súlyosan veszélyezteti.

Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen:

- ha **Szolgáltató** a feladat ellátásának jogszabályban meghatározott személyi és tárgyi feltételeit rendszeresen vagy 30 napot meghaladó időtartamban nem biztosítja,
- ha az **Önkormányzat** a 3. fejezetben meghatározott fizetési kötelezettségének ismétlődően késedelmesen tesz eleget, vagy 30 napot meghaladó késedelembe esik,
- A feladatellátásra vonatkozó jogszabályok, valamint jelen szerződés bármely pontjának olyan súlyos megszegése, mely a másik fél számára igazolhatóan kárt, vagy jelentős hátrányt okoz feladatai ellátásában, illetve működésében.

5.5. Amennyiben **Önkormányzat** a 3. fejezetben meghatározott fizetési kötelezettségének határidőben nem tesz eleget, a Ptk. 301. § (1) bekezdésében meghatározott késedelmi kamatot köteles megfizetni **Szolgáltató** részére.

5.6. Amennyiben bármely fél a másik fél súlyos szerződésszegése miatt él a 5.4. pontban meghatározott felmondási jogával, úgy kell eljárnia, hogy az ellátottak gondozása tekintetében az ellátás folyamatossága biztosítva legyen. A felmondásra okot adó fél köteles a másik félnek a folyamatos ellátás biztosításából eredő valamennyi költségét és kárát megtéríteni.

5.7. **Önkormányzat** kötelezettséget vállal arra, hogy a szerződésben vállalt kötelezettségeinek nem teljesítése esetén – amennyiben szükséges – az ellátott(ak) elhelyezéséről maga gondoskodik.

5.8. **Szerződő Felek** jelen szerződés teljesítése során kölcsönösen együttműködve járnak el, az esetleges vitás kérdéseiket megkísérlik békés úton, egyeztetéssel rendezni. Arra az esetre, ha az egyeztetés eredményre nem vezet a Budaörsi Városi Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.

5.9. Jelen szerződés által nem szabályozott kérdésekben a Polgári törvénykönyv szerződésekre vonatkozó általános rendelkezései az irányadók.

Jelen szerződés mindkét **Szerződő Fél** aláírásával lép hatályba.

Szerződő Felek fenti szerződést elolvasták, közösen értelmezték, s mint akaratukkal és jognyilatkozataikkal mindenben megegyezőt saját kezűleg, illetve aláírásra jogosult képviselőik útján jóváhagyólag írják alá.

Budaörs, 2010. április hó 15. nap

Budaörs Város Önkormányzat
képviselőtében
Wittinghoff Tamás
polgármester

Sorsunk és Jövőnk Szeretetszolgálat
Képviselőtében
Urbán Erika
elnök

**Sorsunk és Jövőnk
Szeretetszolgálat**
2049 Díósd, Szabadság u. 11.
Adószám: 18724879-1-13
Banksz.: 10700268-49088001-51100007